

Zeitschrift: Magglingen : Monatszeitschrift der Eidgenössischen Sportschule
Magglingen mit Jugend + Sport

Band: 41 (1984)

Heft: 1

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 22.11.2024

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Gratiskatalog **aries** AG

CH-8201 SCHAFFHAUSEN
REPFERGASSE 14
TELEFON 053-4 80 11

Weingläser

Rot- und Weisswein

bedruckt, ab 10 Stk



zum Wohl

20 Jahre



Medaillen, Abzeichen, Plaketten
verlangen Sie unseren
Spezialkatalog



Ihr Vorteil: Direkt vom Hersteller, kurze
Lieferfrist, preisgünstig, reliefgeätzt.

p.fau de medaillen (CH) 5316 Gippingen
Tel. 056/45 25 17

Gratiskatalog **aries** AG

CH-8201 SCHAFFHAUSEN
REPFERGASSE 14
TELEFON 053-4 80 11

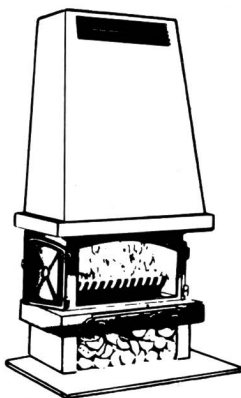


ab 10 Stk
bedruckt

Wir arbeiten nur **positiv** mit
unserer Kundschaft...

... das muss einmal
negativ gesagt werden!

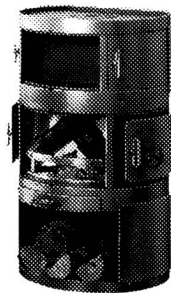
clichélitho
moser SA
biel bienne 032 418383



Ob **Cheminée** oder **Cheminée-Ofen**,
beides bringt Ihnen eine **Einsparung** an
Heiz-Energie, und gleichzeitig die **Behag-**
lichkeit des **Cheminée-Feuers**.

Verlangen Sie eine **kostenlose Beratung**
im **Fachgeschäft** für **Heizungs-** und **San-**
itär-Anlagen

LEUTHARDT Heizung Sanitär AG
LEUBRINGEN-BIEL, Tel. 22 45 66



**Hütte
Lager
Jugendhotel?**

Ihre Anfrage (wer, wann, was, wieviel)
erreicht jede Kategorie, denn 240 Häuser
sind schon angeschlossen.

Eine Postkarte genügt.

KONTAKT
4411 LUPSINGEN

Massage-Schule

in Zürich, Bern, Schaffhausen

Erstklassige Ausbildung in Sport-, Konditions- und Ganzkörper-
Massage für Beruf und Privat mit ärztlichem Diplomabschluss.

Gratis-Lehrprogramm durch Verbandsschule VMF
Postfach 9, 8204 Schaffhausen, Tel. 053 7 78 72.

Aufruf!

Wenn Sie gerne schnell Englisch* können möchten, dann sollten Sie unsere Gratis-Sprachkassette verlangen!

*Oder Französisch. *Oder Italienisch. *Oder Spanisch.

Wir schenken Ihnen eine hochwertige Sprachlernkassette

Unser Gymnasium möchte Ihnen beweisen, dass Sprachenlernen für Erwachsene gar nicht so schwierig sein muss. Verlangen Sie deshalb mit untenstehendem Gutschein noch heute per Post unsere kostenlose Tonbandkassette für Englisch, Französisch, Italienisch oder Spanisch. Sie zeigt Ihnen, wie Sie auf fast spielerische Weise zu Hause in eine neue Fremdsprache hineinwachsen können, wenn Ihnen Ihr geduldiger Tonband-Sprachlehrer langsam, deutlich und so oft Sie wollen alles vorspricht, oder mit Ihnen gar eine vernünftige Konversation pflegt.

Eine Fremdsprache einwandfrei zu beherrschen, ist heute einfach unumgänglich. Wieviel erlebnisreicher gestaltet sich für uns doch eine Reise in ferne Länder, wenn wir uns mit Einheimischen in deren Sprache ungezwungen unterhalten können. Um wieviel grösser werden unsere beruflichen Chancen doch, wenn wir mit fremdsprachigen Kunden und Lieferanten selbst anspruchsvolle Verhandlungen ohne Verständigungsschwierigkeiten erfolgreich zu führen imstande sind. Und um wieviel steigt unser Selbstwertgefühl, wenn wir in Gesellschaftskreisen bei lebhaften Gesprächen mit fremdsprachigen Gästen nicht wegen mangelnder Sprachkenntnisse abseitsstehen müssen.

Niemand ist zu unbegabt, eine Fremdsprache zu erlernen

Zum Sprachenlernen braucht es kein besonderes Talent, nur etwas Willen und Übung. Berühmte Sprachwissenschaftler haben schon längst bewiesen, dass niemand von uns zu unbegabt ist, sich noch eine 2. oder 3. Fremdsprache anzueignen. Vor allem dann, wenn dies auf ähnlich natürliche Weise erfolgt, wie damals, als man als kleines Kind die doch recht schwierige Muttersprache Deutsch erlernte.

Vielleicht steigen Ihnen nun unangenehme Erinnerungen an einen etwas einseitigen Fremdsprachenunterricht aus Ihrer Schulzeit hervor. An mühsames Wörter- und Grammatikbüffeln in einer grossen Klasse. Vielleicht haben Sie gar schon mit einem anderen Sprachlernsystem oder Kurs erfolglos versucht, Englisch oder Französisch zu lernen. Vergessen Sie's.

Ein erwachsenengerechtes Sprachlernsystem

Die Sprachschule unseres Gymnasiums geht hier ganz neue Wege, speziell auf Erwachsene mit knapper Freizeit zugeschnitten. Unsere staatlich diplomierten Sprachlehrer haben zu diesem Zweck ihre langjährige Unterrichtserfahrung in Fremdsprachen an öffentlichen Schulen in leichtfasslichen, schriftlichen Lehrunterlagen (hochentwickelter Fernunterricht) festgehalten. Das sind kurzweilig gestaltete, leichtverständliche Monatskassetten, die Sie zu Hause, in Ihrer Freizeit — und ohne dass Sie spezielle Vorkenntnisse besitzen müssen — sorgfältig in die Sprache Ihrer Wahl einführen.

Unzählige spannende Übungen mit Gesprächen aus den täglichen Lebenssituationen tragen dazu bei, dass man gleich von Anfang an mit der doch so wichtigen Umgangssprache eingehend vertraut wird. Da man zugleich die von qualifizierten Sprachpädagogen des betreffenden Landes gesprochenen Texte auf der Kassette mithört und nachspricht, macht man sich von Beginn an eine korrekte Aussprache und den richtigen Tonfall zu eigen.

Dieses Bildungssystem, welches auf unserem natürlichen angeborenen Sprachtalent mit «sehen, hören, verstehen, sprechen» basiert, ist so praxisnah aufgebaut, dass man beim Studium oft das Gefühl hat, selber an Gesprächen in Cafés, Gasthöfen oder bei Familien im Ausland teilzunehmen. Fast nebenbei gelangt man dabei zu einem umfangreichen Wortschatz und befasst sich gleichzeitig natürlich auch mit der unumgänglichen Grammatik. Diese umfassende Sprachausbildung ist einem längeren Auslandsprachaufenthalt durchaus gleichzusetzen.

Neues Gymnasium Zürich
Abteilung Sprachschule

(Unter Leitung und Mitwirkung von Kantonschul-Professoren, Gymnasiallehrern und dipl. Sprachpädagogen)
Räffelstrasse 11, 8045 Zürich, Tel. 01/4610230

Am Schluss des faszinierenden Kurses wird es einem möglich sein, sich in der betreffenden Fremdsprache einwandfrei zu unterhalten, fremdsprachige Zeitungen und Bücher zu lesen, aber auch entsprechende Briefe in einem gutem Stil zu verfassen.

Freundliche Sprachlehrkräfte betreuen Sie ganz persönlich

Ob Sie nun Interesse für Englisch, Französisch, Italienisch oder Spanisch haben, Selbstverständlich bleiben Sie während des ganzen Kurses nie sich selber überlassen. Aufgrund Ihrer Hausaufgaben, die Sie uns nach Studium der Ihnen monatlich wdhodiert zugestellten Lektionen (ein Lehrheft und dazugehörige Sprachkassette — ein Monatspensum) jeweils monatlich einsenden, zeigen Ihnen unsere zuvorkommenden Lehrkräfte durch ganz individuelle Hinweise, wie Sie sich noch vervollkommen können. Aber auch am Telefon stehen Ihnen unsere freundlichen Sprachpädagogen immer mit Rat und weiteren Erläuterungen zur Hilfe bereit, wenn Sie diesen persönlichen Kontakt wünschen. Also eine Art privater Sprachunterricht für Sie alleine.

Die Vorteile dieses vollwertigen, bewährten Sprachlernsystems liegen auf der Hand: Sie brauchen nicht allabendlich eine harte Schulbank zu drücken oder teure Auslandsprachaufenthalte in Kauf zu nehmen. Mühsames Aufschreiben von Lehrervorträgen entfällt, da Ihnen alles in ausführlichster Weise gedruckt, aber auch einwandfrei gesprochen, vorliegt. Kein schlechter Mitschüler stört Sie beim Studium, und Sie können selbst bei Abwesenheit (Ferien, Militär) nie Ihre Sprachstunden verpassen, da Sie jeweils einfach dort weiterfahren, wo Sie aufgehört haben.

Kurse Kursdauer, wertvolle Zeugnisse und bescheidenes Studienhonorar

Ein Kursbeginn ist sofort möglich. Das interessante Studium (bei jedem der 4 verschiedenen Sprachkurse) umfasst 2 Jahresstufen, dauert also insgesamt 2 Jahre. Der monatliche Zeitaufwand ist dabei derart zurückhaltend dosiert, dass man sich noch reichlich der Familie und den Hobbies widmen kann. Wenn man etwas mehr Freizeit investieren will, kann man allerdings den kurzweiligen Sprachkurs auch viel schneller absolvieren, also z. B. in 1, oder gar in 1/2 Jahr. Hierüber orientieren wir detaillierter im Kursprogramm. Selbstverständlich darf man den lehrreichen Ausbildungsgang aber auch vorzeitig wieder abbrechen, und zwar auf Kursmitte.

Auf Ende des 1. Kursjahres wird Ihnen auf Wunsch ein Zwischenzeugnis ausgestellt. Schon ein solches Zertifikat unseres Gymnasiums kann Ihnen bei einer Stellenbewerbung oder Beförderung von grossem Nutzen sein. Am

Lehrgangsende wird ein Abschlusszertifikat ausgehändigt oder, sofern man — auf absolut freiwilliger Basis — noch zusätzlich eine Schlussprüfung unter Aufsicht von Examinatoren an unserer Schule ablegen will, das gewichtige Sprachdiplom — vorläufiger Grundstein für den weiteren beruflichen und gesellschaftlichen Werdegang.

Das monatliche Kurshonorar beträgt lediglich Fr. 49.—, wobei darin alles inbegriffen ist. Also Korrektur und Kommentierung der Monatsarbeiten, telefonische Lehrkontakte, Zwischen- und Schlusszeugnisse, allfällige Prüfung mit Diplom, alle qualitativ hochwertigen Tonbandkassetten sowie sämtliche Monatskassetten, die Ihnen auch nach Kursende noch als wertvolle Nachschlagewerke dienen werden.

Gratis-Kassette und Probelektion jetzt sofort verlangen!

Sie sollen gar nichts überstürzen. Prüfen Sie in aller Ruhe bei sich zu Hause, ob Ihnen dieses interessante Sprachstudium überhaupt passt. Lassen Sie sich deshalb unverbindlich per Post die Gratis-Kassette (zum Behalten) sowie die 1. Monatslektion (zum gründlichen Ausprobieren) zukommen. Sagt Ihnen der Kurs nicht zu, dann senden Sie einfach die Lektion innert 10 Tagen kommentarlos wieder zurück. Die wertvolle Kassette und das detaillierte Kursprogramm dürfen Sie ja in jedem Fall behalten.



Die 1. Monatslektion umfasst 10 Tagen zum Ausprobieren! Gratis!

Das 1. Monatspensum umfasst je nach gewünschter Sprache 1 Lehrheft mit:

- 40-112 Seiten leichtfasslichem Text
- instruktiver, praxisnaher Aussprache-Anleitung (phonetisch leicht gemacht)
- reichhaltigen, kurzweiligen und doch lehrreichen Übungsprogrammen mit vielen Beispielen und Redewendungen aus dem täglichen Leben
- Format 20 x 29 cm (Italienisch — 20 x 15 cm)

sowie 1 Sprach-Lernkassette, Spitzenqualität und ideal für problemloses Lernen, ca. 60, fast 1 Stunde lebendige und einprägsame Sprachübungen

Diese Kassette dürfen Sie auf jeden Fall behalten!



Wir senden Ihnen eine hochwertige Sprachlern-Tonbandkassette per Post — gratis, zum Behalten, ohne jegliche Bedingung. Und zwar je nach Ihrem Wunsch für Englisch, Französisch, Italienisch oder Spanisch. Probieren Sie selber aus, wie vernünftig einfach es sein kann, eine Fremdsprache zu lernen — zu Hause, in der Freizeit.

Wählen Sie Ihre Fremdsprache	
Kurs Nr. 703	Englisch mit Abschluss-Zertifikat oder Diplom
Kurs Nr. 701	Französisch mit Abschluss-Zertifikat oder Diplom
Kurs Nr. 705	Italienisch mit Abschluss-Zertifikat oder Diplom
Kurs Nr. 706	Spanisch mit Abschluss-Zertifikat oder Diplom

Kurs-Ziel
Ziel jedes einzelnen Kurses ist es, dass man, auch wenn man keinerlei Vorkenntnisse oder besondere sprachliche Begabung besitzt, die entsprechende Fremdsprache in Wort und Schrift zu beherrschen lernt. Man wird über eine korrekte Aussprache und einen so grossen Wortschatz verfügen, dass man sich in der betreffenden Fremdsprache ohne Schwierigkeit unterhalten und geschäftlich verhandeln kann. Zudem lernt man, fremdsprachige Privat- und Geschäftsbriefe aller Art in einwandfreier Form zu verfassen, so dass man nach Abschluss in der Lage ist, solche Korrespondenzen in korrektem und modernem Stil zu formulieren.

Kurs-Aufbau
Jeder Kurs besteht aus zwei Jahresstufen. Die erste Jahresstufe beginnt mit einer leichtfasslichen Einführung in die Fremdsprache und deren Grammatik. Sie befasst sich hauptsächlich mit der Umgangssprache und bringt typische Beispiele aus dem Alltag, so dass das Gelernte jederzeit in der Praxis anwendbar ist. Daneben vermittelt sie aber auch Beispiele aus der leichteren fremdsprachigen Literatur, damit man auch Bücher und Zeitungen in dieser Sprache verstehen lernt. Kurz: Wortschatz und Sprachgefühl werden so entwickelt, dass ein müheloses Sprechen und Verstehen möglich ist. Die zweite Jahresstufe wiederholt und vertieft die Grammatikkenntnisse, erweitert den Wortschatz und lehrt mittels zahlreicher Beispiele aus der täglichen Praxis auf leichtverständliche und abwechslungsreiche Weise, Geschäfts-, aber auch Privatbriefe einwandfrei in der Fremdsprache zu schreiben. Angefangen von der persönlichen Stellenbewerbung bis zu anspruchsvollen Geschäftskorrespondenzen, wird man in sinnvollen methodischen Schritten, die immer wieder durch Übersetzungsübungen und übersichtliche Darstellungen von gebräuchlichen Wendungen aufgelockert werden, geführt.

Kurs-Umfang
Jeder Kurs umfasst 24 und abwechslungsreiche Monats-Lehrstoffeinheiten und je 6 qualitativ hochwertige Sprachkassetten.

Gutschein für Gratis-Kassette und kostenlosen Sprach-Probierkurs

Heute noch einsenden an: Neues Gymnasium Zürich AG, Abt. Sprachschule, Räffelstrasse 11, 8045 Zürich

Ja, ich möchte gerne Ihr Gratis-Probierstudium kennenlernen. Senden Sie mir bitte per Post kostenlos den umfangreichen, detaillierten Kursprospekt und die Gratis-Sprachkassette (die ich bitte auf jeden Fall behalten darf) sowie die instruktive 1. Monatslektion für den

Ihre qualifizierten Sprachlehrer korrigieren meine Monatsarbeiten sorgfältig und helfen mir, dass ich ohne Schwierigkeiten rasch Fortschritte mache und mein Ziel auf leichtverständliche Weise erreiche. Ich bleibe Kursteilnehmer für 2 Jahre, kann den gesamten Lehrgang aber auch schneller absolvieren. Zudem steht es mir frei, 3 Monate vor Ablauf des ersten Kursjahres (gerechnet ab Erhalt meiner 1. Monatslektion) durch eingeschriebenen Brief auf Ende der ersten Jahresstufe wieder auszutreten. Das monatliche Kursgeld beträgt nur Fr. 49.—, wobei darin alles inbegriffen ist. Wie Monatskassetten, Sprachkassetten und Korrekturen meiner Arbeiten immer ein normales ganzes Monatspensum umfassend, telefonische oder schriftliche Beantwortung meiner Fragen, Zwischen- und Abschlusszeugnis sowie und sofern ich es wünsche — Ihre Prüfung mit Sprach-Diplom, ich bezahle es monatlich mit Einzahlungsschein, den Sie mir beilegen.

Sprachkurs (bitte gewünschten Kurs hier eintragen)

kostenlos zur Ansicht. Sollte mir dieser Lehrgang nicht zusagen, schicke ich ihn innert 10 Tagen nach Erhalt einfach wieder zurück, und der Fall ist für mich erledigt. Andernfalls mache ich definitiv an Ihrem Sprachkurs mit. Ich erhalte dann monatlich automatisch jeweils weiteren Kurskassetten. Herr/Frau/Frl. (Nichtzutreffendes bitte streichen)

Name Vorname

Strasse PLZ/Ort

Tel.-Nr. Geb.-Datum

Ort und Datum Unterschrift

Kein Vertreterbesuch (bei Jugendlichen des gesetzlichen Vertreters)



Detaillierter Sprachkurs-Prospekt kostenlos!